

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 31429225									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
"Außer Reichweite von Kindern aufbewahren."	"Keep out of reach of children."	« Tenir hors de portée des enfants. »	"Tenere fuori dalla portata dei bambini."	"Buiten bereik van kinderen bewaren."	"Mantener fuera del alcance de los niños".	"Uchovávejte mimo dosah dětí."	"Čuvati izvan dohvata djece."	"Hraniti izven dosega otrok."	"Gyermekek elől elzárva tartandó."
„Nicht der Sonne oder Temperaturen über 50 °C aussetzen.“	"Do not expose to sunlight or temperatures above 50 °C."	« Ne pas exposer au soleil ou à des températures supérieures à 50°C. »	"Non esporre al sole o a temperature superiori a 50°C."	"Niet blootstellen aan de zon of temperaturen boven 50°C."	"No exponer al sol ni a temperaturas superiores a 50°C".	"Nevystavujte slunci nebo teplotám nad 50°C."	"Ne izlažite suncu ili temperaturama iznad 50°C."	"Ne izpostavljajte soncu ali temperaturam nad 50 °C."	"Ne tegye ki napfénynek vagy 50° C feletti hőmérsékletnek."
„Nicht durchbohren oder ins Feuer werfen, auch nicht nach Gebrauch.“	"Do not pierce or throw into fire, even after use."	« Ne pas percer ni jeter au feu, même après usage. »	"Non perforare né gettare nel fuoco, nemmeno dopo l'uso."	"Niet doorboren of in vuur gooien, ook niet na gebruik."	"No perforar ni arrojar al fuego, incluso después de su uso".	"Nepropichujte ani nevhazujte do ohně, a to ani po použití."	"Ne bušiti niti bacati u vatru, čak ni nakon upotrebe."	"Ne luknjajte in ne mečite v ogenj, niti po uporabi."	"Ne szúrja ki vagy dobja tűzbe, még használat után sem."
„In gut belüfteten Bereichen verwenden.“	"Use in well-ventilated areas."	"Utiliser dans des zones bien ventilées."	"Utilizzare in aree ben ventilate."	"Gebruik in goed geventileerde ruimtes."	"Usar en áreas bien ventiladas".	"Používejte v dobře větraných prostorách."	"Koristite u dobro prozračenim prostorima."	"Uporabljajte v dobro prezračenih prostorih."	"Jól szellőző helyeken használja."
„Nicht in geschlossenen Räumen verwenden.“	"Do not use in enclosed spaces."	"Ne pas utiliser à l'intérieur."	"Non utilizzare in ambienti chiusi."	"Niet binnenshuis gebruiken."	"No lo use en interiores".	"Nepoužívejte uvnitř."	"Ne koristite u zatvorenom prostoru."	"Ne uporabljajte v zaprtih prostorih."	"Ne használja beltérben."
„Von offenen Flammen, Funken und anderen Zündquellen fernhalten.“	"Keep away from open flames, sparks and other ignition sources."	« Tenir à l'écart des flammes nues, des étincelles et de toute autre source d'inflammation. »	"Tenere lontano da fiamme libere, scintille e altre fonti di ignizione."	"Blijf uit de buurt van open vuur, vonken en andere ontstekingsbronnen."	"Manténgase alejado de llamas abiertas, chispas y otras fuentes de ignición".	"Uchovávejte mimo dosah otevřeného ohně, jisker a jiných zdrojů vznícení."	"Držati dalje od otvorenog plamena, iskri i drugih izvora paljenja."	"Hraniti ločeno od odprtega ognja, isker in drugih virov vžiga."	"Nyílt lángtól, szikrától és más gyújtóforrástól távol kell tartani."
„Entsorgung nur in dafür vorgesehenen Einrichtungen.“	"Disposal only in designated facilities."	«Élimination uniquement dans des installations désignées.»	"Smaltimento solo in strutture designate."	"Alleen afvoeren naar daarvoor bestemde voorzieningen."	"Eliminación únicamente en instalaciones designadas".	"Likvidace pouze ve vyhrazených zařízeních."	"Odlaganje samo u za to predviđenim objektima."	"Odstranjevanje le v za to namenjenih objektih."	„Csak az erre kijelölt helyen lehet ártalmatlanítani.“
„Nicht in die Umwelt werfen.“	"Do not throw into the environment."	« Ne pas jeter dans la nature. »	"Non disperdere nell'ambiente."	"Niet in het milieu gooien."	"No arrojar al medio ambiente".	"Nevyhazujte do životního prostředí."	"Ne bacajte u okoliš."	"Ne mečite v okolje."	"Ne dobja a környezetbe."
„Nur in dafür vorgesehenen Geräten verwenden.“	"Use only in devices intended for this purpose."	« À utiliser uniquement dans les appareils conçus à cet effet. »	"Utilizzare solo in dispositivi progettati per questo scopo."	"Alleen gebruiken in apparaten die voor dit doel zijn ontworpen."	"Úselo únicamente en dispositivos diseñados para este propósito".	"Používejte pouze v zařízeních určených k tomuto účelu."	"Koristite samo u uređajima namijenjenim za ovu svrhu."	"Uporabljajte samo v naprava, izdelanih za ta namen."	"Csak az erre a célra szánt eszközökben használja."
„Gebrauchsanweisung des Geräts beachten.“	"Follow the device's instructions for use."	«Respectez les instructions d'utilisation de l'appareil.»	"Osservare le istruzioni per l'uso dell'apparecchio."	"Let op de gebruiksaanwijzing van het apparaat."	"Observar las instrucciones de uso del dispositivo".	"Dodržujte návod k použití zařízení."	"Pridržavajte se uputa za uporabu uređaja."	"Upoštevajte navodila za uporabo naprave."	"Tartsa be a készülék használati utasítását."
„Außer Reichweite von Kindern aufbewahren.“	"Keep out of reach of children."	« Tenir hors de portée des enfants. »	"Tenere fuori dalla portata dei bambini."	"Buiten bereik van kinderen bewaren."	"Mantener fuera del alcance de los niños".	"Uchovávejte mimo dosah dětí."	"Čuvati izvan dohvata djece."	"Hraniti izven dosega otrok."	"Gyermekek elől elzárva tartandó."
„Nur im Freien oder gut belüfteten Räumen verwenden.“	"Use only outdoors or in a well-ventilated area."	"Utiliser uniquement à l'extérieur ou dans des zones bien ventilées."	"Utilizzare solo all'aperto o in aree ben ventilate."	"Alleen buiten of in goed geventileerde ruimtes gebruiken."	"Úselo sólo al aire libre o en áreas bien ventiladas".	"Používejte pouze venku nebo v dobře větraných prostorách."	"Koristite samo na otvorenom ili u dobro prozračenim prostorima."	"Uporabljajte samo na prostem ali v dobro prezračenih prostorih."	"Csak szabadban vagy jól szellőző helyen használja."
„Einatmen des Gases kann gesundheitsschädlich sein.“	"Inhaling the gas can be harmful to your health."	"L'inhalation de gaz peut être nocive pour la santé."	"L'inalazione del gas può essere dannosa per la salute."	"Het inademen van het gas kan schadelijk zijn voor je gezondheid."	"Inhalar el gas puede ser perjudicial para la salud".	"Vdechování plynu může být škodlivé pro vaše zdraví."	"Udisanje plina može biti štetno za vaše zdravlje."	"Vdihavanje plina je lahko škodljivo za vaše zdravje."	"A gáz belélegzése káros lehet az egészségére."
„Bei Kontakt mit den Augen gründlich mit Wasser spülen und einen Arzt konsultieren.“	"If contact with eyes occurs, rinse thoroughly with water and consult a doctor."	« En cas de contact avec les yeux, rincer abondamment à l'eau et consulter un médecin. »	"In caso di contatto con gli occhi, sciacquare abbondantemente con acqua e consultare un medico."	"In geval van contact met de ogen, grondig spoelen met water en een arts raadplegen."	"En caso de contacto con los ojos, enjuagar abundantemente con agua y consultar a un médico".	"Při zasažení očí důkladně vypláchněte vodou a vyhledejte lékaře."	"U slučajanju dodira s očima, temeljito isperite vodom i obratite se liječniku."	"Če pride v oči, temeljito sperite z vodo in se posvetujte z zdravnikom."	"Ha szembe kerül, alaposan öblítse ki vízzel és forduljon orvoshoz."
Stellen Sie sicher, dass die Kartuschen nicht durchstoßen, beschädigt oder in Flammen gesetzt werden.	Make sure the cartridges are not punctured, damaged or set on fire.	Assurez-vous que les cartouches ne sont pas perforées, endommagées ou incendiées.	Assicurarsi che le cartucce non siano forate, danneggiate o incendiate.	Zorg ervoor dat de cartridges niet worden doorboord, beschadigd of in brand worden gestoken.	Asegúrese de que los cartuchos no estén perforados, dañados o prendidos fuego.	Ujistěte se, že kazety nejsou proražené, poškozené nebo zapálené.	Pazite da ulošci nisu probušeni, oštećeni ili zapaljeni.	Pazite da ulošci nisu probušeni, oštećeni ili zapaljeni.	Győződjön meg arról, hogy a patronok nincsenek kilyukadva, megsérülve vagy kigyulladva.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

EndersColsman AG  
Brauck 1, 58791 Werdohl  
info@enders-germany.com

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 31429225									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Die Gase in den Kartuschen sind nicht für den menschlichen Verzehr bestimmt. Vermeiden Sie das Einatmen der Gase.	The gases in the cartridges are not intended for human consumption. Avoid inhaling the gases.	Les gaz contenus dans les cartouches ne sont pas destinés à la consommation humaine. Évitez d'inhaler les gaz.	I gas contenuti nelle cartucce non sono destinati al consumo umano. Evitare di inalare i gas.	De gassen in de patronen zijn niet bedoeld voor menselijke consumptie. Vermijd het inademen van de gassen.	Los gases contenidos en los cartuchos no están destinados al consumo humano. Evite inhalar los gases.	Plyny v kartuších nejsou určeny k lidské spotřebě. Vyvarujte se vdechování plynů.	Plinovi u patronama nisu namijenjeni ljudskoj prehrani. Izbjegavajte udisanje plinova.	Plinovi u patronama nisu namijenjeni ljudskoj prehrani. Izbjegavajte udisanje plinova.	A patronokban lévő gázok nem emberi fogyasztásra szolgálnak. Kerülje a gázok belélegzését.